

51/1. Предоставление Международной организации уголовной полиции (Интерполу) статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее

Генеральная Ассамблея,

учитывая значение роли и деятельности Международной организации уголовной полиции (Интерпола) в борьбе с международной трансграничной преступностью,

учитывая также необходимость координации, согласования и активизации этой борьбы на международном уровне, о которой часто заявляла Организация Объединенных Наций,

ссылаясь на дискуссии Всемирной конференции на уровне министров по организованной транснациональной преступности, проведенной Организацией Объединенных Наций в Неаполе 21-23 ноября 1994 года, а также на заявления глав государств и правительств различных стран на пятидесятой сессии Генеральной Ассамблеи,

желая содействовать сотрудничеству между Организацией Объединенных Наций и Международной организацией уголовной полиции (Интерполом),

ссылаясь на свое решение 49/426 от 9 декабря 1994 года,

1. *постановляет* пригласить Международную организацию уголовной полиции (Интерпол) участвовать в сессиях и работе Генеральной Ассамблеи в качестве наблюдателя;

2. *просит* Генерального секретаря принять необходимые меры для осуществления настоящей резолюции.

*35-е пленарное заседание,
15 октября 1996 года*

51/4. Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией американских государств

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 49/5 от 21 октября 1994 года, касающуюся содействия сотрудничеству между Организацией Объединенных Наций и Организацией американских государств,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Организацией американских государств¹,

напоминая, что цели Организации Объединенных Наций заключаются, в частности, в том, чтобы осуществлять международное сотрудничество в разрешении международных проблем экономического, социального, культурного и гуманитарного характера и в поощрении и развитии уважения к правам человека и основным свободам и быть центром для согласования действий наций в достижении этих общих целей,

учитывая, что Устав Организации Объединенных Наций предусматривает существование региональных соглашений и органов для разрешения таких вопросов, относящихся к поддержанию международного мира и безопасности, которые являются подходящими для региональных действий и деятельность которых совместима с целями и принципами Организации Объединенных Наций,

напоминая, что Устав Организации американских государств подтверждает эти цели и принципы и гласит, что эта организация является одним из региональных органов, предусмотренных в Уставе Организации Объединенных Наций,

с удовлетворением отмечая проведение в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций 17 и 18 апреля 1995 года третьей общей встречи представителей системы Организации Объединенных Наций и Организации американских государств,

приветствуя тот факт, что Генеральный секретарь Организации американских государств участвовал в специальном торжественном заседании, проведенном Организацией Объединенных Наций по случаю своей пятидесятой годовщины,

выражая удовлетворение тем, как заместитель Генерального секретаря Организации Объединенных Наций по политическим вопросам и заместитель Генерального секретаря Организации американских государств выполняют свои задачи по координации деятельности обеих организаций,

ссылаясь на свои резолюции 47/20 А, 47/20 В, 48/27 В, 49/27 В, 49/5 и 50/86 В от 24 ноября 1992 года, 20 апреля 1993 года, 8 июля 1994 года, 12 июля 1995 года, 21 октября 1994 года и 3 апреля 1996 года, соответственно,

сознавая, что для эффективного упрочения нового международного порядка необходимы региональные действия, согласованные с действиями Организации Объединенных Наций,

1. *выражает свою признательность* Генеральному секретарю за его инициативу по проведению встречи между Организацией Объединенных Наций и главами региональных организаций 15 и 16 февраля 1996 года, приветствует участие Генерального секретаря Организации американских государств в этой встрече и рекомендует чаще проводить подобные встречи;

2. *выражает свое удовлетворение* тесным сотрудничеством между этими двумя организациями, и в частности поддержкой, которую обе эти организации оказали проведению выборов в законодательные муниципальные органы и президентских выборов в Гаити, прошедших в июне-декабре 1995 года, а также совместными операциями Международной гражданской миссии в Гаити;

3. *выражает также свое удовлетворение* поддержкой, оказанной Миссией по наблюдению за выборами в ходе всеобщих выборов, проведенных 20 октября 1996 года в Никарагуа, где система Организации Объединенных Наций оказывала также техническую помощь;

4. *выражает далее свое удовлетворение* тесным сотрудничеством между этими двумя организациями в осуществлении наблюдения и контроля за процессом выборов и признает эффективность такого сотрудничества, осуществляемого по просьбе национальных властей;

5. *приветствует* встречи между Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций и Генеральным секретарем Организации американских государств, а также регулярные встречи их представителей в течение всего рассматриваемого периода;

6. *приветствует также* подписание 17 апреля 1995 года Соглашения о сотрудничестве между Организацией

¹ A/51/297 и Add.1.

Объединенных Наций и Организацией американских государств;

7. *подчеркивает*, что сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией американских государств должно осуществляться сообразно их соответствующим мандатам, сфере охвата и составу, а формы его осуществления должны быть адекватными каждой конкретной ситуации, в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций;

8. *рекомендует* проводить, когда это считается необходимым, общие встречи представителей системы Организации Объединенных Наций и Организации американских государств для продолжения анализа и оценки прогресса, а также проводить секторальные совещания и совещания центров координации по приоритетным областям или взаимно согласованным вопросам, продолжая использовать для этого два уже созданных координационных механизма;

9. *выражает свою признательность* Генеральному секретарю за усилия по поощрению сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Организацией американских государств и выражает надежду на то, что он будет продолжать укреплять механизм сотрудничества между этими двумя организациями;

10. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят третьей сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

11. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят третьей сессии пункт, озаглавленный "Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и Организацией американских государств".

*40-е пленарное заседание,
24 октября 1996 года*

51/5. Всемирный конгресс по Панамскому каналу

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 50/12 от 7 ноября 1995 года, приветствующую проведение Всемирного конгресса по Панамскому каналу, который должен состояться в г. Панаме с 7 по 10 сентября 1997 года,

рассмотрев доклад Генерального секретаря об осуществлении резолюции 50/12²,

принимая во внимание резолюцию 1376 (XXVI-0/96) Генеральной ассамблеи Организации американских государств, озаглавленную "Панамский канал в XXI веке", и резолюцию 1379 (XXVI-0/96) о Всемирном конгрессе по Панамскому каналу, которые были приняты 6 июня 1996 года и в которых, в частности, Генеральная ассамблея Организации американских государств с удовлетворением отметила согласованный процесс перехода, в котором правительства Панама и Соединенных Штатов Америки принимают участие через свои дипломатические представительства, Комиссию по Панамскому каналу, Орган по межоканскому региону и Комиссию переходного периода,

рассмотрев письмо Постоянного представителя Панама при Организации Объединенных Наций от 27 сентября 1996 года на имя Генерального секретаря³, в котором описывается

² A/51/281.

³ A/51/477.

работа, проводимая правительством Панама в связи с созывом Всемирного конгресса по Панамскому каналу, и отмечается прогресс, достигнутый Организационной комиссией Конгресса под руководством министерства иностранных дел,

учитывая, что 7 сентября 1977 года в Вашингтоне, округ Колумбия, были подписаны Договор о Панамском канале и Договор о постоянном нейтралитете и функционировании Панамского канала, которые стали известны как договоры Торрихоса-Картера и в которых предусматривается, что в полдень 31 декабря 1999 года канал и вся связанная с ним инфраструктура перейдут под контроль Республики Панама,

признавая то значение, которое международное сообщество придает Договору о запрещении ядерного оружия в Латинской Америке и Карибском бассейне (Договор Тлателолко) и то положительное воздействие, которое оказывает укрепление введенного этим Договором режима зоны, свободной от ядерного оружия, на постоянный нейтралитет Панамского канала,

приветствуя тот факт, что в преддверии проведения Конгресса Панама ратифицировала Конвенцию Организации Объединенных Наций по морскому праву⁴, общепризнанную в качестве основы для принятия национальных, региональных и глобальных мер по вопросам морской среды в соответствии с главой 17 Повестки дня на XXI век⁵, принятой на Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию,

вновь подтверждая значение Панамского канала для международного морского транспорта и развития мировой экономики, а также необходимость решения проблем межоканского сообщения в XXI столетии,

с признательностью отмечая деятельность, осуществляемую в различных сферах правительствами, организациями и программами системы Организации Объединенных Наций и другими межправительственными и неправительственными организациями в поддержку проведения Всемирного конгресса,

признавая, что следующие этапы подготовки и организации работы Конгресса потребуют наращивания усилий и наличия больших ресурсов,

1. *с удовлетворением принимает к сведению* доклад Генерального секретаря об осуществлении резолюции 50/12²;

2. *вновь заявляет о своей твердой поддержке* инициативы правительства Панама и настоятельно призывает его продолжать активизировать свои усилия по проведению с 7 по 10 сентября 1997 года в г. Панаме Всемирного конгресса по Панамскому каналу;

3. *вновь повторяет свой призыв* к государствам-членам оказать щедрую поддержку правительству Панама и призывает межправительственные и неправительственные организации поступать таким же образом;

⁴ Официальные отчеты третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву, том XVII (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.84.V.3), документ A/CONF.62/122.

⁵ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Рио-де-Жанейро, 3-14 июня 1992 года [A/CONF.151/26/Rev.1 (Vol.I и Vol.I/Corr.1, Vol.II, Vol.III и Vol.III/Corr.1)] (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.93.1.8 и исправления), том I: Резолюции, принятые на Конференции, резолюция 1, приложение II.